



HOLY TRINITY GREEK ORTHODOX CATHEDRAL

ΚΑΘΕΔΡΙΚΟΣ ΝΑΟΣ ΑΓΙΑ ΤΡΙΑΣ

Serving Greater Harrisburg



1000 Yverdon Dr., Camp Hill, PA, 17011 · Tel.: (717) 763-7441 · Fax: (717) 763-7458
Web: www.holytrinityhbg.org

Rev. Fr. Michael Varvarelis
Cathedral Dean

Rev. Fr. Aaron Gilbert
Assistant Presbyter

22 Μαΐου 2020

Αγαπητοί Ενορίτες,

Χριστός Ανέστη!

Με την εντολή του Κυβερνήτη Γουλφ (Wolf) που ετοποθέτησε την Κομητεία Κάμπερλαντ (Cumberland County) στο Κίτρινο και με την ευλογία και την έγκριση του Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτη μας Σάββα, θα ανοίξουμε εκ νέου την Εκκλησία **με περιορισμένη βάση** ξεκινώντας από τον Όρθρο και τη Θεία Λειτουργία την Κυριακή 24 Μαΐου.

Είναι σημαντικό να υποστηρίζουμε ο ένας τον άλλον ως μία κοινότητα με την κοινή **προτεραιότητα της ασφάλειας και της ευημερίας** των ενοριτών και των κληρικών μας. Λόγω των περιορισμών, τους οποίους πρέπει να τηρήσουμε, σας ζητείτε να συνεχίσετε να βλέπετε την Θεία Λειτουργία μέσω του Διαδυκτίου της Εκκλησίας μας.

Η Εκκλησία θα ανοίξει εκ νέου με τις ακόλουθες συστάσεις και για την υγεία όλων, ΔΕΝ ΜΠΟΡΟΥΝ ΝΑ ΓΙΝΟΥΝ ΕΞΑΙΡΕΣΕΙΣ. Δείτε συνημμένες πληροφορίες από τη Μητρόπολη του Πίτσμπουργκ. Παρακαλούμε διαβάσετε αυτή την επιστολή καθώς και τις οδηγίες από τη Μητρόπολη προσεκτικά. Επίσης, μοιραστείτε αυτές τις πληροφορίες με όλους στην οικογένειά σας, που ενδέχεται να μην λαμβάνουν το μήνυμα ηλεκτρονικού ταχυδρομείου ή τις ειδοποιήσεις του Facebook.

1. Όσοι έχουν συμπτώματα κρυολογήματος ή της γρίπης (είτε είναι COVID ή όχι) ΠΡΕΠΕΙ να μείνουν στο σπίτι, όπως και εκείνοι που έχουν έρθει σε επαφή με covid-θετικά άτομα μέσα στις τελευταίες 2 εβδομάδες. **Όσοι διατρέχουν υψηλό κίνδυνο για σοβαρή ασθένεια από covid-19 (65 ετών και άνω, ζουν σε ένα χώρο μακροχρόνιας φροντίδας, υποκείμενοι σε ιατρικές παθήσεις) δεν θα πρέπει να εισέλθουν στο κτίριο της εκκλησίας και θα πρέπει να συμμετέχουν στις Ακολουθίες με το διαδύκτιο.** Με το να εισέρχεσθε εθελοντικά στην Εκκλησία, μπορείτε να επιβεβαιώσετε ότι δεν είστε σήμερα άρρωστος και ότι δεν έχετε συμπτώματα COVID-19, αναγνωρίζετε ότι, ενώ η Εκκλησία λαμβάνει μέτρα ασφαλείας, δεν μπορεί να εγγυηθεί την ασφάλεια κάθε ατόμου που είναι παρόν. Συμφωνείτε να συμμορφωθείτε με τις κατευθυντήριες συστάσεις κοινωνικής αποστασιοποίησης και ασφάλειας που ακολουθούνται σ' αυτή την Εκκλησία· συναινείτε να κρατήσετε την Εκκλησία ανεύθυνη έναντι τυχόν ζημιών ή αξιώσεων σχετικά με την εθελοντική παρουσία σας. Εάν δεν είστε σε θέση να συμφωνήσετε και να επιβεβαιώσετε τις παραπάνω δηλώσεις, δεν μπορείτε να συμμετάσχετε σ' αυτή την ακολουθία λατρείας αυτοπροσώπως και μπορείτε να επιλέξετε να συμμετάσχετε με το διαδύκτιο.

2. Η συμμετοχή στην Εκκλησία θα περιοριστεί σε 25 άτομα στο Ναό και 25 άτομα στην Κοινοτική Αίθουσα για συνολικά 50, που περιλαμβάνει Κληρικούς, Ιερόπαιδες, Ψάλτες, Επιτρόπους και Ενορίτες. Μόλις φτάσει η χωρητικότητα των 25 στο Ναό, οι υπόλοιποι θα συμμετάσχουν μέσω της μεγάλης οθόνης στην Κοινοτική Αίθουσα. Η Θεία Κοινωνία θα προσφέρεται σε όλους όσοι είναι παρόντες και είναι προετοιμασμένοι και επιθυμούν να κοινωνήσουν. **Επιτρέπονται μόνο προ-εγγεγραμμένοι ενορίτες.**
3. Είμαστε υποχρεωμένοι να εγγραφούμε κάθε άτομο ΕΚ ΤΩΝ ΠΡΟΤΕΡΩΝ για λόγους αχνιλάτευσης επαφών. Πρέπει να εγγραφείτε για να παραστείτε στην Ακολουθία τηλεφωνώντας στο γραφείο της Εκκλησίας στο 717-763-7441 γι' αυτή την Κυριακή 24 Μαΐου, παρακαλούμε να τηλεφωνήσετε αύριο **Σάββατο** και από την επόμενη εβδομάδα να τηλεφωνείτε τις Δευτέρες και Τρίτες από 9πμ μέχρι 7μμ αφήνοντας ένα μήνυμα με το όνομά σας, τον αριθμό κλήσης, την ημερομηνία της συγκεκριμένης Ακολουθίας που ζητάτε να παρακολουθήσετε, και τα ονόματα των μελών της οικογένειας που θα σας συνοδεύσουν, περιορίζεται σε 5 άτομα συνολικά. **Επιτρέπεται να παρευρεθείτε μόνο όταν λάβετε την πρόσκληση από την επιτροπή που θα επιβεβαιώσει ότι είστε εγγεγραμμένοι.** Η επιτροπή θα καταχωρήσει τους ανθρώπους για τις Ακολουθίες με τη σειρά με την οποία αφήσατε το μήνυμά σας. Μόνο οι προ-εγγεγραμμένοι ενορίτες θα επιτρέπονται στην Θεία Λειτουργία. Όσοι δεν είναι εγγεγραμμένοι θα παρακληθούν να μην έρθουν. Δυστυχώς, δεν θα είμαστε σε θέση να επιτρέψουμε στους μη καταχωρημένους ενορίτες να έρθουν μέσα στο Ναό να ανάψουν κεριά ή να λάβουν Θεία Κοινωνία.
4. Όλες οι κατευθυντήριες συστάσεις κοινωνικής αποστασιοποίησης θα παραμείνουν σε ισχύ και απαιτούνται μάσκες.
5. Δεν μπορούν να ανταλλάγουν χρήματα, οπότε αν θέλετε να κάνετε μια προσφορά για να ανάψετε κεριά, παρακαλούμε να φέρετε τα χρήματά σας ή την επιταγή σας σε ένα φάκελο. Φάκελοι θα είναι επίσης διαθέσιμοι στην Εκκλησία.

Θα λάβετε περαιτέρω καθοδήγηση ενώ βρίσκεστε στην Εκκλησία από τους παρόντες Συμβούλους. Ορισμένοι χώροι της Εκκλησίας θα αποκλείονται από την πρόσβαση και η είσοδος στην Εκκλησία θα επιτρέπεται μόνο μέσω της μπροστινής πόρτας. Ειδικά καθίσματα θα καθοριστούν με επαρκή απόσταση μεταξύ των οικογενειών. Δεν είναι δυνατόν για τους Κληρικούς ή τους Συμβούλους μας να κάνουν εξαιρέσεις σε οποιαδήποτε από αυτές τις συστάσεις, γι' αυτό παρακαλούμε να μην μας πείτε. Όπως έχουμε πει, λόγω των περιορισμών στον αριθμό των ατόμων που μπορούν να παρευρεθούν, σας συνιστούμε να συνεχίσετε να παρακολουθείτε τις Θείες Λειτουργίες εξ' αποστάσεως με τους αγαπημένους σας, μέσω του διαδικτύου.

Προσευχόμαστε για ένα τέλος σ' αυτή την πανδημία και ότι όλοι καλούμαστε να έχουμε υπομονή και αγάπη μεταξύ μας καθώς περνάμε μέσα από αυτές τις **προσωρινές** αλλά πολύ δύσκολες συνθήκες.

Με αγάπη εν Χριστώ,



π. Μιχαήλ Βαρβαρέλης



Βασίλειος Παπουτσίης

Προϊστάμενος

Πρόεδρος τού Κοιν. Συμβουλίου